

**Zeitschrift:** Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance nationale des sociétés féminines suisses

**Herausgeber:** Alliance nationale de sociétés féminines suisses

**Band:** 46 (1958)

**Heft:** 859

  

**Artikel:** Visites à la Saffa

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-269241>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# La femme dans la communauté

## LYCEUM SUISSE

Le Lyceum cherche à créer une atmosphère favorable au travail des femmes cultivées de toutes nationalités et de toutes professions : sciences, beaux-arts, musique, littérature, journalisme, théâtre, danse, photographie, service social, industrie, jardinage, etc. Il offre la possibilité de développer les individualités et soutient l'effort des jeunes. Les membres se rencontrent librement dans les salons des Clubs sans autre obligation personnelle que de contribuer, chacun dans la mesure de ses moyens, à l'entente et au bien général. Fondé en 1912, le Lyceum de Suisse se compose de dix groupes, dirigés par des comités locaux qui envoient leurs délégués au comité central exécutif. Il compte 1581 membres, dont 763 professionnels (membres ordinaires), et 818 non professionnels (membres associés). La rencontre des éléments divers est un puissant stimulant. Le comité central se réunit tous les 2 à 3 mois, tantôt dans une ville tantôt dans une autre. Le Lyceum de Suisse organise chaque année un concours musical alternativement entre cantatrices, pianistes et instrumentistes ; il est offert à la lauréate ou à plusieurs concerts dans les Lyceums étrangers et des auditions à la radio.

Le but du Lyceum de Suisse est de grouper les femmes qui s'occupent de questions artistiques, littéraires, scientifiques et sociales (art. 2 des statuts).

Le Lyceum de Suisse se rattache à l'Association internationale des Lyceums. Il est fondé sur les mêmes principes généraux et soumis aux mêmes obligations. Il a les mêmes droits (art. 3 des statuts).

## Ecole Lémania LAUSANNE

Maturité, baccalauréats  
Diplômes de commerce et de langues  
Classes préparatoires  
des l'âge de 10 ans

## LE SOU JOSÉPHINE BUTLER

Fondée en 1879, à Genève, sous l'impulsion de J. Butler, pour l'aider spirituellement et matériellement dans sa croisade contre la réglementation de la prostitution, l'Association du Sou, qui comporte quatre branches : Genève, Vaud, Neuchâtel et Jura bernois, soutient toujours la Fédération Abolitionniste Internationale et donne des subsides à des institutions d'éducation et de réadaptation.

Elle propage les principes de la F.A.I. : une seule morale pour l'homme et pour la femme, avec des responsabilités égales ; elle cherche à éveiller chez toutes les femmes un sentiment de solidarité envers leurs sœurs malheureuses ; elle affirme, dans la foi à Jésus-Christ, que toute transformation est possible, et que les femmes victimes de la prostitution peuvent revenir à une vie normale.

C'est ce dernier point que l'Association a voulu spécialement mettre en lumière à la Saffa ; c'est pourquoi ces organisations, qui travaillent concrètement dans ce domaine, « signent » le stand avec elle.

Ce sont : Le Foyer d'Accueil, Genève, l'Atelier de la Fraternité de St-Martin, Lausanne,

Arbeitsstube Erika, Bâle, Zürcher Stadtmission, Zurich, Mitternachtsmission, Bâle et Zurich.

E. D.

## PAVILLON GENEVOIS : UNE BOUTIQUE D'ARTISANES UN CENTRE DE RENCONTRES

Comme nos lecteurs l'auront appris par le résumé de l'activité genevoise pour la Saffa, un centre de rencontres est édifié derrière la boutique des artisanes. Ce local sympathique est meublé dans le style romantique, grâce à un aimable prêt de Mme Audoudon. Au mur du fond, une peinture en trompe l'œil, due au pinceau de Mme Patry, ouvre une perspective sur le lac, vu du Creux-de-Genthod, à l'arrière-plan, la chaîne du Mont-Blanc. Ceci est le cadre qui sert à toutes les so-

ciétés qui utiliseront le Centre pendant la durée de l'exposition de la Saffa.

Mais pendant les jours réservés à l'Union des femmes, celle-ci y ajoute sa note personnelle : aux murs quelques portraits de Genevoises célèbres, une bibliothèque où sont rangées quelques belles éditions d'ouvrages genevois féminins, sur des tables, une exposition des livres écrits par des femmes de Genève contemporaines, à l'exception de celles qui sont déjà décédées. Nous reviendrons ailleurs sur le genre de livres que l'on pourra acquérir là.

Mais l'Union des femmes ne se borne pas à ce geste de solidarité, à cet hommage aux écrivains de notre terroir. Elle signale aussi aux visiteuses les lignes directrices de son activité dans notre ville depuis plus d'un demi-siècle. Son rôle ne saurait être sous-estimé puisque un grand nombre de ses initiatives ont été reprises par des organes officiels et sont intégrées à notre existence.

Pour rendre cette évocation plus attrayante, on a eu recours à l'art de Mme Patry qui a découpé des figurines, celles-ci symbolisent la fondation, avec quatre autres Unions de femmes, de l'Alliance de sociétés féminines suisses, l'introduction, à Genève, d'agentes de police, la création, en 1914, de l'Ouvroir de l'Union des femmes.



## LIVRES GENEVOIS AU CENTRE DE RENCONTRES

Du 17 au 26 juillet

Centre de rencontres genevois  
Journées de l'Union des femmes genevoises : Exposition-vente de livres actuels écrits par des Genevoises.

L'Union des femmes de Genève présente à la Saffa, au Centre de rencontres, c'est-à-dire derrière la boutique des artisanes, une exposition-vente de livres. Les auteurs sont des Genevoises écrivant actuellement. On aurait pu croire que dans cette seule ville, le nombre des envois serait fort limité. Il n'en a rien été. On compte déjà une trentaine d'auteurs avec leurs ouvrages les plus récents.

On pourrait croire aussi que dans la pédagogie Genève ce sont surtout des éducatrices qui tiennent la plume. Certes il y en a : Mlle Desceudres, avec ses études sur les enfants arriérés ou ses biographies de héros, Mlle Jentzer avec ses *Jeux de plein air et d'intérieur*... Mais les principaux genres littéraires sont représentés. D'abord l'histoire avec la dernière publication de Claire-Elliane Engel, *Le véritable abbé Prévost* par exemple, Mlle E. Trembley, avec la biographie de Mme Necker-de Saussure, Alville, avec celle d'Anna Eynard-Lullin, Mme H. Kocher, avec celle de Mathilda Wrede, etc. En histoire de l'art, citons *Les Mosaïques chrétiennes du Ve au Xe siècle* ; en histoire de l'industrie, *Au tic-tac des montres à clef*, d'E. Cuchet-Albaret.

Les relations de voyages ne sont pas absentes : *Croisières et caravanes* d'Elia Maillart, ni les ouvrages philosophiques : *Idéologies et Réalité*, par Jeanne Hersch ; les essais, les recueils de pensées ne manquent pas non plus. *Avant-propos* (E. Trembley), *Du doute à l'absolu* (Y. Pittard), *Ma vie chez les Brahmanes* (Lizelle Reymond), *Face à la Vie* (H. Meyrial).

Les lectures délassantes seront peut-être les best-sellers : romans et poèmes avec *Eau Douce* de Pernetre Chaponnière, *Le Filer de l'Oiseleur* d'Yvette Z'Graggen... et les *Sonnets italiens* de Denise Werner, *L'Année de l'Amour*, de S. Rapin, *Vitrail*, de May Day, la série des *Petites Joies* de E. Cuchet-Albaret, les chansons enfantines de G. Duparc.

Une mince plaquette de F. Bergeru, *Ondes éparées et Lumière*, un recueil de poèmes, par M. Golay, paraissent pour la Saffa et recevront là le baptême du public.

Une situation intéressante dans une belle profession !

**Institut Burklen**

STENOYPIE GRANDJEAN  
3, rue du Vieux-Collège - Genève  
Téléphone 25 59 83  
Dactylographie - Prises de discours  
Enseignement - Secrétariat  
Séances de Conseils  
en toutes langues  
Démonstrations et leçons  
d'essai gratuites

## ACTIVITÉS FÉMININES CATHOLIQUES CHRÉTIENNES

Minorité embrassant quelque 250 mille âmes, les églises catholiques-chrétiennes sont répandues principalement aux Pays-Bas, Allemagne, Suisse, Autriche et en Tchécoslovaquie.

Plus encore que dans les grandes églises sœurs, les laïcs doivent œuvrer efficacement à la vie paroissiale. Les associations féminines ont donc un rôle utile à jouer. A Genève, comme dans les autres paroisses catholiques-chrétiennes de Suisse, existent des sociétés s'occupant de confectionner et de répartir des vêtements aux familles nécessiteuses. Un autre groupe s'occupe de la confection et de l'entretien des vêtements sacerdotaux ainsi que des ornements du culte. Dans ce domaine, les dames font merveille par leur talent de brodeuses et il y a quelque temps déjà une exposition de ces ornements a permis d'admirer certains chefs-d'œuvre. Enfin les femmes catholiques-chrétiennes prennent une part prépondérante dans la préparation des ventes paroissiales qui ont lieu chaque année. N'oublions pas non plus la participation des femmes aux comités cantonaux des Diocèses. Dans des paroisses plus importantes, de Suisse alémanique, il existe des associations de diaconesses et d'assistantes.

Les associations féminines sont toutes groupées dans l'Union des sociétés féminines catholiques-chrétiennes de Suisse, sous la présidence de Mme Matter-Herzog, à Granges (Soleure). Cette association s'occupe, pour le diocèse, des organisations s'intéressant à la jeunesse, aux camps de vacances, etc...

Ainsi, s'efforçant d'aider là où le besoin s'en fait sentir, d'ornier et d'embellir les lieux de culte dans leurs paroisses respectives, les femmes catholiques-chrétiennes de Genève, comme leurs sœurs romandes de La Chaux-de-Fonds, Le Locle, St-Imier, Bière et celles des grandes paroisses de Suisse alémanique, de Bâle, Berne, Olten, Soleure, Zurich participent largement à la vie de leur église.

B. Mottet.

## AU COURS DE L'ÉTÉ...

se concrétisent les possibilités et perspectives de voyage. S'y préparer devient un plaisir en recourant aux services avisés d'un banquier sérieux : ceux qu'offre à chacun, grâce à d'excellentes relations internationales, l'UNION DE BANQUES SUISSES.

8, rue du Rhône  
8, place du Molard  
2, place des Eaux-Vives  
21, rue du Mont-Blanc (près de la Gare)  
place Dorcière (derrière l'Eglise anglaise)

## CONTRE UN FLEAU SOCIAL

Fondée en 1902, cette société compte 1560 membres répartis en 41 sections et environ 1850 enfants dans l'Espoir du berceau. Son but est de combattre l'alcoolisme en se plaçant au point de vue féminin, car elle considère l'alcoolisme comme un des ennemis les plus redoutables du bonheur de la famille, du bien-être, de la santé et de la moralité de notre peuple. Par le moyen de l'abstinence totale, la Ligue s'efforce de lutter contre les habitudes de boire si répandues chez nous.

La Ligue suisse des Femmes abstinences cherche surtout à instruire les femmes, particulièrement les mères, et à protéger les enfants du danger que l'alcool peut représenter pour la famille. A cet effet, elle organise des conférences publiques, des réunions de mères, elle édite des feuilles de propagande et deux journaux (La Petite Lumière, Der Wegweiser). D'autre part, les Femmes abstinences cherchent à faire connaître toujours mieux les jus de fruits ; elles dirigent des restaurants sans alcool et vendent des boissons sans alcool sur les places de sport ou de fêtes.

La Ligue suisse des F. A. se rattache à l'Union mondiale chrétienne des Femmes abstinences, appelée souvent le Ruban blanc.

Afin de faire mieux connaître les excellents produits naturels sans alcool de notre pays, les F. A. organisent un bar de jus de fruits à la SAFFA, où l'on vendra entre autres 5 sortes de jus de raisin. En cas de temps frais, un délicieux punch au jus de pommes réchauffera les clients du bar ; ceux-ci pourront aussi déguster chaque jour de la pâtisserie-maison confectionnée par les membres des diverses sections. Ce bar est situé dans le Pavillon de l'éducation.

Ce qui fait sa joie ?

les délicieuses  
**Confitures  
VERON**

qui, grâce à la nouvelle fermeture vacuum, sont toujours d'une fraîcheur et d'un arôme incomparables. La verre s'ouvre et se ferme facilement. Fermeture hermétique même opérée usagé.

VERON & CIE. S. A., FABRIQUE DE CONSERVES, BERNE

Votre jardin est incomplètement équipé sans le châssis de couche

40 ANS

**bacher**

Construction de serres  
Reinach près Bâle - Tél. (061) 82 50 51

Grâce au châssis de couche vous tirez double profit de chaque rayon de soleil et vous protégez vos plants des dangers des nuits trop fraîches. En été vous garantissez vos concombres et vos melons d'un soleil parfois trop violent ainsi que des fraîcheurs matinales. Durant tout l'hiver vous aurez des épinards et du cresson à votre disposition. Vous trouverez les serres Bacher au groupe 16 « La Jardinière ». Entrée Wollishofen en face de la halle « La Femme et l'Industrie ».

En de...

**L'ALCOOL DE MENTHE AMERICAINE**

Stimule  
Rafraichit

Mesdames !

Vous trouverez dans la Galerie d'art d'une Genevoise, spécialiste en Gravures et aquarelles, tout ce qu'il faut pour décorer votre intérieur : Belles vues suisses (dans tous les prix), Fleurs, Oiseaux, Marines, etc.

Entrée libre à la

**Galerie Muriset**  
Molard 4 (2me ét. ascenseur), Genève

Des lunettes esthétiques...

Alors **WENZ** Optiques

Rue des Eaux-Vives 21  
Tél. 35 23 22

**Visites à la SAFFA**

organisées par le Centre de liaison des associations féminines genevoises.

Visite du 3 août — Délai d'inscription jusqu'au 20 juillet.

Autres visites : 10 août et 7 septembre.

Départ de Genève (Cornavin) 6 h. 48. Lunch à la Saffa à midi.

Départ de la Hauptbahnhof 19 h. 40. Arrivée Genève Cornavin 23 h. 07.

Le prix de Fr. 35.— comprend : Genève-Zurich et retour (2me classe) ; Transfert par autobus Gare de Zurich-Saffa-Gare Zurich ; Entrée et déjeuner à midi à la Saffa. Visite accompagnée.

Prière de s'inscrire par écrit auprès de : Mlle M. Galopin, 4, rue M.-Chauvet, Genève.